



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -
PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville

1550, D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

FAX pour soumissions: (418) 648-2209

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC

601-1550, Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

Title - Sujet OCIR-Piles-Accumulateurs 2V & 12V	
Solicitation No. - N° de l'invitation F3045-170065/B	Date 2018-01-15
Client Reference No. - N° de référence du client F3045-170065	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier QCN-7-40171 (016)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCN-016-17310	
Date of Original Request for Standing Offer 2018-01-10	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-02-20	
Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Carrier, Bertrand	Buyer Id - Id de l'acheteur qcn016
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2708 ()	FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
F3045-170065/B
N° de réf. du client - Client Ref. No.
F3045-170065

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
QCN-7-40171

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCN016
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Modification 001 à notre Invitation, afin de répondre à certaines questions de l'industrie.

QUESTION #1 :

Critères Techniques Obligatoires Piles Accumulateurs 12V:

2.4 Événement de sûreté à auto relâchement à 10 psi maximum

Si cette spécification n'apparaît pas sur la fiche technique, est-ce que ce sera acceptable?

RÉPONSE #1 :

Oui, en autant que la conformité est démontrée par le fabricant.

Une preuve de conformité est un document comme une lettre émise par le fabricant, une brochure, un document technique, un rapport d'essai rédigé par un organisme d'essai indépendant reconnu sur le plan national ou international, ou encore un rapport produit par un logiciel d'une tierce partie reconnue à l'échelle nationale ou internationale.

QUESTION #2 :

Critères Techniques Obligatoires Piles Accumulateurs 12V:

2.5 Températures minimales d'opération d'au moins -30°C et + 40°C

Est-ce que l'intervalle minimale d'opération de -20°C et + 50°C sera accepté?

RÉPONSE #2 :

Non, pour ce besoin nous ne pouvons modifier les températures minimales d'opération.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.